


JAMHUURIYADDA		SOMALILAND
FAAFINTA RASMIGA AH		
SOMALILAND REPUBLIC OFFICIAL GAZETTE	النشرة الرسمية لجمهورية صوماليلاند	
Sanadka: 1aad	Cadadka: 3aad	Taariikh: 01/04/2012
QIIMAHA CADADKA: SL. Sh.		
RUKUNKA (Subscription):		
<i>QIIMAHA FAAFINTA AAN DAWLIGA AHAYN ee Qaybta Shanaad: Sadarkii kastaba SL. Sh.</i>		
Xafiiska Garyaqaanka Guud ee Qaranka, Madaxtooyadda JSL, HARGEYSA, E-mail: Garyaqaankaguud@gmail.com		

TUSMADA CADADKA

<u>QAYBTA KOWAAD:</u> XEERARKA	Bogga
BAARLAMAANKA IYO XEER	
NIDAAMIYAYAASHA:	3
1) Xeerka La-Dagaalanka Budhcad Badeedda (Piracy Law) - Xeer No. 52/2012	10
2) Xeerka Wareejinta Maxaabiista - Xeer No. 53/2012	24
<u>QAYBTA LABAAD:</u> XEER	25
NIDAAMIYAYAASHA IYO	26
DIKREETOYINKA	27
	28
MADAXWEYNAHA:	29
1) Xil-ka Qaadis; <i>Maarj 13, 2012.</i>	30
2) Magacaabid - <i>Xeer Madaxweyne</i> No. 0200/032012, <i>Maarj 13, 2012.</i>	31
3) Xil-ka Qaadis; <i>Maarj 13, 2012.</i>	32
4) Magacaabid - <i>Xeer Madaxweyne</i> No. 0201/032012, <i>Maarj 13, 2012.</i>	33
5) Xil-ka Qaadis; <i>Maarj 13, 2012.</i>	34
6) Beddel - <i>Xeer Madaxweyne</i>	34

No. 0202/032012, Maarj 13, 2012.	
7) Xil-ka Qaadis; Maarj 13, 2012.	35
8) Magacaabid - Xeer Madaxweyne No. 0203/032012, Maarj 13, 2012.	36
9) Magacaabid - Xeer Madaxweyne No. 0204/032012, Maarj 13, 2012.	37
10) Xil-ka Qaadis; Maarj 13, 2012.	38
11) Magacaabid - Xeer Madaxweyne No. 0205/032012, Maarj 13, 2012.	39
12) Magacaabid - Xeer Madaxweyne No. 0206/032012, Maarj 13, 2012.	40
13) Magacaabid - Xeer Madaxweyne No. 0207/032012, Maarj 13, 2012.	41
14) Magacaabid - Xeer Madaxweyne No. 0208/032012, Maarj 13, 2012.	42
15) Xil-ka Qaadis; Maarj 13, 2012.	43
16) Xil-ka Qaadis; Maarj 13, 2012.	44
17) Magacaabid - Xeer Madaxweyne No. 0209/032012, Maarj 13, 2012.	45
18) Xil-ka Qaadis; Maarj 13, 2012.	46
19) Magacaabid - Xeer Madaxweyne No. 0210/032012, Maarj 13, 2012.	47
20) Magacaabid - Xeer Madaxweyne No. 0211/032012, Maarj 13, 2012.	48
21) Xil-ka Qaadis; Maarj 13, 2012.	49
22) Magacaabid - Xeer Madaxweyne No. 0217/032012, Maarj 27, 2012.	50
23) Magacaabid - Xeer Madaxweyne No. 0214/032012, Maarj 27, 2012.	51
24) Magacaabid - Xeer Madaxweyne No. 0216/032012, Maarj 27, 2012.	
25) Xil-ka Qaadis; Maarj 27, 2012.	
26) Magacaabid - Xeer Madaxweyne No. 0218/032012, Maarj 27, 2012.	
27) Magacaabid - Xeer Madaxweyne No. 0219/032012, Maarj 27, 2012.	
27) Magacaabid - Xeer Madaxweyne No. 0222/032012, Maarj 31, 2012.	
<u>QAYBTA SADEXAAD:</u>	52
DIGREETOYINKA,	58
WAREEGTOYINKA,	59
AMARADA IYO XEER	

NIDAAMIYAYAASHA

WASIIRADA, IWM

- Heshiisyo Wasaaradda Duulista iyo
Gaadiidka Cirka JSL la gashay
shirkado Ajanabi ah (Chinese &
Ethiopian)

**QAYBTA AFRAAD: AMARADA &
GO'AANADA MAAMUL**

-Amar Soo Qabasho
-Dhaarin Mudane

QAYBTA SHANAAD: OGEYSIISYADA

Sooma bixin

QAYBTA KOWAAD:

XEERARKA BAARLAMAANKA IYO XEER

NIDAAMIYAYAASHA:

REPUBLIC OF



SOMALILAND

THE PRESIDENT

REF.JSL/M/XERM/249-988/032012

21 /3/2012

XEER MADAXWEYNE Lr:

0212/032012

Xeerka La-Dagaalanka Budhcad Badeedda
(Piracy Law)
Xeer Lr. 52/2012

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad ee Dastuurka Jamhuuriyada
Somaliland;

Markuu Helay: Go'aanka Golaha wakiilada JSL ee ku suntan
GW/G/KF-17/555/2012 ee 21/03/2012 ee
Go'aanka Ansixinta Xeerka la- dagaalanka
Budhcad Badeeda (Piracy Law) Xeer Lr. 52/2012;

Markuu Arkay: Qodobka 75aad ee dastuurka Jamhuuriyadda
Somaliland;

Wuxuu soo saaray

Dhaqan- galka Xeerka Lr 52/2012 ee Xeerka la dagaalanka
Budhcad Badeedda (Piracy Law).

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

Golaha Wakiiladu:

Markuu arkay: Qodobka 2aad, 26aad, 28aad, 39aad, ee
Dastuurka Jamhuuriyadda Soomaliland.

Markuu arkay: Soo gudbintii Dikreetada Madaxweynaha
ee sumadeedu ahayd
JSL/M/SHGW/081/2-936/022012 kuna

taariikheysnayd 16/02/2012 oo
ujeedadeedu ahayd soo gudbinta Xeerka
La-dagaalanka Budhcad Badeedda.

Markuu Xaqiijiyay: In ay lagama maarmaan tahay in la aburo
Xeerka La-Dagaalanka Budhcad
Badeedda si looga hortago, loo cidhib
tiro, loona ciqaabo cid kasta oo ay ku
caddaato fal budhcad badeednimo;

Markuu Tixgaliyey: dhibaataada baahsan ee ay budhcad
badeeddu ku hayso weelasha (vessels)
badda ee maraya biyaha Soomaliland iyo
kuwa caalamiga ahba.

Markuu Ku Qancay: Baahida loo qabo Xeerka La-
Dagaalanka Budhcad Badeedda.

Wuxuu Soo Saaray:

Xeerka La-Dagaalanka Budhcad Badeedda

Qodobka 1aad **Magaca Xeerka**

Xeerkan magaciisu wuxuu noqonayaa **Xeerka La-Dagaalanka
Budhcad Badeedda.**

Qodobka 2aad **Qeexitaan**

B. Fal Budhcad- Badeed: waxa loola jeedaa:-

1. Fal kasta oo sharci-daro ah oo lagu geysto weerar, qabsasho (detention) ama burburin (depredation) oo ay ku kacaan shaqaale ama rakaab saaran markab ama diyaarad rayid ah (private ship or private aircraft), ama budhcad badeed hubaysan iyadoo ujeedadu tahay in laga helo faa'iido dhaqaale oo sharci darro ah, iyada oo falkaasi lagula kaco:
 - b. markab ama diyaarad ku sugan badweyn; qof ama hanti saaran markabka ama diyaarada;
 - t. markab ama diyaarad, qof ama hanti saaran markab ama diyaarad ku sugan meel aan hoos iman xuduuda dal kale (outside the jurisdiction of any state);
 - j. markab ama diyaarad, qof ama hanti saaran markab ama diyaarad ku sugan xuduuda biyaha-badda ee Qaranka Somaliland;
2. Fal kasta oo si badheedh ah lagaga qaybqaato fal loo geysanayo markab ama diyaarad rayid ah iyadoo la ogyahay inuu yahay weerar budhcadnimo.
3. Fal kasta oo dhiiri gelinaya ama fududaynaya, ama gacansiinaya budhcadnimo sida ku cad faqrada (1) iyo (2) ee Qodobkan.
4. Sidoo kale, fal budhcad badeed oo uu gaysto/geysato markab ama diyaarad dagaal ama mid dawladeed oo ay shaqaaluhu kula wareegaan awoodii markabka ama diyaaradda kacdoon dartii; islamarkaana ku kaceen fal budhcad-badeednimo sida ku xusan **Qodobka 2aad** ee Xeerkan.

T. **Markab:** markab waxa lola jeedaa weelasha badda ee ay ka midka yihiin markab, doon, saxiimad, laash, huudhi iyo

weelasha kale ee badda ee loo adeegsado fal budhcad badeednimo.

Qodobka 3aad:
Ujeedooyinka Xeerka:

1. Ilaalinta amniga iyo sugida nabad-gelyada badda Soomaaliland;
2. Badbaadinta maraakiibta maraya badda Soomaaliland iyo Baddaha Caalamiga ahba;
3. La-dagaalanka budhcad badeedda, tan biyaha Soomaaliland iyo tan biyaha caalamiga ahba;
4. Ka hortaga abaabulka, maalgelinta, xog-siinta, iyo kaalmeynta cid kasta oo ku hawlan falal budhcad badeednimo;
5. Ka hortaga falalka ay budhcad badeedu ku heyso Ganacsatada Soomaaliland iyo kuwa caalamiga ahba;
6. Baadhidda, maxkamadeynta, iyo xabsi gelinta danbiilayaasha budhcad badeedda marka la soo qabto;

Qodobka 4aad
Ciqaabta Dembiga Budhcad Badeed

Qof kasta oo ku kaca falal Budhcad badeed ee ku xusan **Qodobka 2aad** ee Xeerkan waxa lugu ciqaabayaa xadhig gaadhaya **5 sano ilaa 20 sano** hadii aanu geysan dil.

Qodobka 5 aad
Awoodda Maxkamadaha Soomaliland (Jurisdiction of Somaliland Courts)

1. Sidoo kale falka budhcadnimo ee ka dhacay markab ama diyaarad Somaliland leedahay korkeed waxa awood u leh Maxkamadaha Jamhuuriyadda Somaliland haddii aanu marka falku dhacay ku sugnayn biyaha dal kale ama haddii falkaas Qaanuunka Caalamiga ahi hoos geyn awood dal kale.

2. Iyadoon la raacayn Qodobo xeer kale, maxakamadaha Somaliland ayaa awood u leh qaadista dacwadaha budhcad badeedda, ee lagu galo xuduuda badda ee Somaliland ama meel ka baxsan xuduuda badda Somaliland oo aan hoos iman xuduudaha biyaha ee dal kale marka ay gacanta ku dhigaan Ciidanka Ilaaladda Badda Somaliland, iyadoon loo eegayn jinsiyadda qofka eedaysanaha ah.

Qodobka 6aad

Markab ama Diyaarad Budhcad Badeed

- 1- Markab ama diyaarad waxaa loo aqoonsanayaa inuu yahay markab ama diyaarad budhcad badeed haddii dadka gacanta ku haya ay u socdaan inay gaystaan falalka budcadbadeednimo ee ku xusan Qodobka 2aad ee Xeerkan,
- 2- Sidoo kale markab ama diyaarad loo isticmaalay falalka budhcadnimo ee kor ku xusan ilaa inta ay gacantooda ku jirto kuwii falka gaystay waxa loo aqoonsanayaa inuu yahay markab ama diyaarad budhcad badeed.

Qodobka 7aad

Lahaanshaha ama Luminta Jinsiyada Markab ama Diyaarad

Markab ama diyaaraddi way sii haysan kartaa jinsiyadeedii, xataa marka ay noqotay markab ama diyaarad budhcad badeed. Hay'sashada ama luminta jinsiyada waxaa xadidaaya Xeerka dalka ay ka diwaangashan yihiin.

Qodobka 8aad

Baadhista iyo Qabashada Weelasha Badda ee Ciidanka Ilaalada Xeebaha

1. Ciidanka Ilaalada Xeebuhu markay su'gayaan amniga iyo nabadgelyada badda iyo xeebaha waxay lahaanayaan dhammaan awoodaha ciidanka Booliska.

2. Ciidanka Ilaalada Xeebaha Somaliland waxay awood u leeyihiin in ay qabtaan, baadhaana markab ama diyaarad gacanta ugu jira budhcad badeed, ama uga shakiyeen fal budhcad-badeed oo ku sugan xuduuda biyaha badda ee Qaranka Somaliland ama meel ka baxsan xuduuda biyaha-Badda Somaliland oo aan hoos iman xuduud biyoodka-badda ee dal kale. Waxaa kale oo ay awood u leeyihiin inay xidhaan cid kasta oo lagu qabto falkaas ama lagu tuhunsan yahay.

3. Ciidanka Ilaalada Xeebuhu waxa ay awood u leeyihiin inay bilaabaan baadhista dacwaddaha la xidhiidha falka budhcad badeedda.

Qodobka 9aad

Xad-Gudubka Masuul ama sarkaalka Markab

1. Masuulka ama sarkaalka markab ay Soomaaliland leedahay ama ajnabi leeyahay ee ku kaca fal burburin ama dhaaca markab ama doon Somaliland leedahay ama ajanebi leeyahay ama xamuulka amase dadka saaran waxaa lagu ciqaabayaa xadhig 10 ilaa 20 sanno ah, haddii falkaasi yahay fal budhcad badeednimo sida ku qeexan Qodobka 2aad ee Xeerkan.
2. Sarkaalka dawladeed ama sarkaalka u xilsaaran dan guud ee qabta hawl ka dhan ah waajibkiisa oo fududaynaysa fal budhcadnimo ama ka qaybqaata faa'iidada wixii laga helay falkaas oo uu uga faa'iideysto naftiisa ama cid kale ama aqbala balan qaad waxaa lagu ciqaabayaa xadhig 10 ilaa 25 sanno ah

Qodobka 10aad

Reebanaanta Iibsiga Xadhiga

Xukunka xabsiga ah ee lagu mutaysto danbiyada ku xusan Xeerkan lama iibsan karo.

Qodobka 11aad

La Wareegid

Doon, markab iyo diyaarad kasta oo budhcad badeed iyo dhammaan midhaha iyo faa'iidada laga helay natiijada gelitaanka denbiga ku xusan Qodobka 2aad ee Xeerkan waa lala wareegayaa.

Qodobka 12aad **Qodobada Xeerkan**

Qodobadda Xeerkani waxa ay ka mid noqonayaan Xeerka Cigaabta Guud ee Dalka, Waxana lala akhriyayaa Xeerka Ciqaaabka Guud.

Qodobka 13aad **Tirtirid**

Waxaa la buriyey Qodobka 205; 206 ee Xeerka Badda (Legislative Decree N.1) ee soo baxay 21 February 1959; sidoo kale waxaa la tirtiray qodob kasta ama xeer kasta oo ka hor imanaya Xeerkan.

Qodobka 14aad **Dhaqan Galka Xeerka**

Xeerkani waxa uu dhaqan-gelayaa marka ay Goleyaasha Xeer-dejintu ansixiyaan Madaxweynuhuna saxeexo.

C/risaaq Siciid Ayaanle
Xog.Guud ee G/Wakiilada

C/raxmaan Maxamed C/laahi (Cirro)
Gudoomiyaha Golaha Wakiilada JSL

.....

.....

REPUBLIC OF



SOMALILAND

THE PRESIDENT

REF.JSL/M/XERM/249-989/032012

21 /03/2012

XEER MADAXWEYNE Lr:

0213/032012

Xeerka Wareejinta Maxaabiista

Xeer Lr. 53/2012

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad ee Dastuurka Jamhuuriyada Somaliland;

Markuu Helay: Go'aanka Golaha wakiilada JSL ee ku suntan GW/G/KF-17/556/2012 ee 21/03/2012 ee Go'aanka Ansixinta Xeerka Wareejinta Maxaabiista Xeer Lr. 53/2012;

Markuu Arkay: Qodobka 75aad ee dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland;

Wuxuu soo saaray

Dhaqan-galka Xeer Lr 53/2012 ee Xeerka Wareejinta Maxaabiista.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

Golaha Wakiiladdu:

Markuu Arkay; Qodobka, 10aad, 26aad, 27aad, 28aad, 34aad f/2aad, 35aad f/3aad Iyo 39aad ee Dastuurka JSL.

Markuu Arkay: Soo gudbintii Madaxweynaha ee sumadeedu ahayd JSL/M/SHGW/081/2 936/022012 kuna taariikheysan 16/02/2012 kuna saabsanayd soo gudbinta Xeerka Wareejinta Maxaabiista.

Markuu Ku Qancay: Baahida loo qabo Xeerka Wareejinta Maxaabiista.

Wuxuu Saaray:

Xeerka Wareejinta Maxaabiista Xeer Lr. 53/2012.

Qodobka 1aad

Eray Bixin:

“**Hay’adda Awooda u leh**” marka loo eego Somaliland waxa loola jeedaa Wasiirka Cadaaladda ama qof wasiirku u magacaabay si waafaqsan Xeerkan; Sidoo kale marka loo eego dawlad kale waxa loola jeedaa hayadda masuulka ka ah maareynta iyo wareejinta maxaabiista dawladaas kale.

“**Taliye**” waxa loola jeedaa Taliyaha Ciidanka Asluubta.

“**Wadanka la tilmaamay**” waxa loola jeedaa; wadan kasta oo la tilmaamay sida ku cad Qodobka 3aad ee Xeerkan.

“**Wasiir**” waxa loola jeedaa Wasiirka Cadaaladda.

“Maxbuus” waxa loola jeedaa; qof lagu hayo xabsi oo xukun lagu riday ama maxbuus xukuman oo cusbitaal xadhigiisa ku qaadanaya ama maxbuus xukunka xabsigiisa ku qaadanaya dibad jog (parole).

“Wareejin” Waxa loola jeedaa; ka soo warejin maxbuus wadan tilmaaman oo la keenayo Somaliland ama ka wareejin maxbuus Somaliland oo loo wareejinayo wadan tilmaaman;

QAYBTA: 1aad

KU WAREEJIN MAXAABIIS SOMALILAND

Qodobka 2aad (Ujeedada Xeerkan)

Xeerkan Wareejinta Maxbuuska waa xeer ka dhaxaynaya Dalka Somaliland iyo waddan kale, iyada oo ujeedadu tahay in maxbuus xukuman laga wareejiyo dalkii xukumay oo loo wareejiyo dal kale si uu xadhigiisa ugu qaato.

Qodobka 3aad

(Waddan Tilmaaman)

Marka heshiis maxaabiis isku wareejin ay Somaliland la gasho dal kale oo tilmaaman, Wasiirka Cadaalada waxa uu go'aankaas ku soo saarayaa faafinta rasmiga ah ee Qaranka isaga oo mujinaya in Qodobada Xeerkan lagu dabaqayo wadankaas; iyaguna si la mid ah marka loo eego shuruudaha, tilmaamaha iyo waxyaabaha gaarka ah ee la iskula qaatey heshiiska.

Qodobka 4aad

(Codsiga Wareejinta)

1. Wasiirku markuu codsi ka helo hay'ada awooda u leh ee dalkaas tilmaaman oo tilmaamaysa:
 - (b) In Maxbuus ama wakiilkiisu dalbaday in loo wareejiyo Somaliland oo dalkaasina uu aqbaly wareejinta; ama
 - (c) Wadankaas soo dalbaday soo wareejinta maxbuuska iyadoo ay jirto heshiis caalami ah, maxbuuska xukuman loogama baahna markan aqbalaadiisa.
2. Wasiirku isagoo la tashanayaa Xeer-ilaaliyaha Guud, wuxuu markaas go'aaminayaa in la aqballo ama la diido wareejintaas.

3. Marka la soo dalbanayo soo wareejinta maxbuus xukuman si waafaqsan qodonkan waa in ay la socdaan qoraalada iyo cadaymaha looga baahanyahay wadanka tilmaaman ama hayadayadihii kale ee loo baahanyahay si waafaqsan heshiiska caalamiga ah oo ay ku jiraan nuqul sugan ee xukunka maxbuuska ama amarada kale ee maxkamadeed.

Qodobka 5aad

(Shuruudaha Codsiga Maxbuuska)

1. Codsiga wareejinta maxaabus si waafaqsan Xeerkan waxa uu wasiirku dalban karaa in la helo tilmaamahan hoos ku qoran:-
 - a) Magaca, Jinsi (dheddig ama lab), taariikhda iyo meesh uu ku dhashay. Haddii aanay taariikhda dhalashadu sugnayn waxaa la qiyaasayaa da'da maxbuuska.
 - b) Ciwaanka maxbuuska ee Somaliland haddiiba uu jiro.
 - c) Warbixinta caafimaad ama macluumaadka kale ee ku saabsan maxbuuska oo ay ku jiraan warbixinta daaweyntiisa uu ku qaatay dalkaas iyo wixii talo bixin ah ee la xidhiidha daaweyntiisa dambe ee Somaliland.
 - d) Ciwaankii ugu dambeeyey ee meesha uu daganaa maxbuusku.
 - e) Saddex qof magacyadooda iyo ciwaanadood oo lagala xidhiidhi karo marka uu maxbuusku yahay mid aan Somaliland u dhalan oo aan si rasmi ah u dagnayn Somaliland.
 - f) Iyo Warbixinadda kale oo wasiirku u arko inay lagama maarmaan u yihiin wareejinta maxbuuska.

Qodobka 6aad

(Macluumaad dheeraad ah)

1. Wasiirku isagoo tixraacaya codsiga ku tilmaaman Qodobka 4aad ee Xeerkan, wuxuu waddanka la tilmaamay ka codsan karaa in macluumaad dheeraad ah u soo gudbiyaan oo la xidhiidha:
 - (a) Sababta uu Maxbuusku ku codsaday in loo wareejiyo Somaliland ama raaliga ugu yahay wareejinta.
 - (b) In maxbuuska, marka loo eego jidh ahaan iyo maskax ahaan ama da' ahaan aanu awoodin inuu rabitaankiisa wax ku dalbado, hasayeeshee qof kale dalbaday isagoo ka wakiil ah maxbuuska.
 - (c) Marka dalabkan la soo sameeyo waxa loo raacayaa si waafaqsan Qodobada 3, 4,5,6,7,8,10,11

Qodobka 7aad
(Wareejinta Reeban)

Wasiirka waxaa ka reeban inuu ogolaado wareejin maxbuuska si waafaqsan Xeerkan haddii maxbuuska wax ka yar lix bilood ay uga hadhsan tahay xukunka xadhigiisa marka laga reebo duruufo gaar ah oo jira awgood.

Qodobka 8aad
(Go'aanka Wasiirka)

1. marka uu Wasiirku go'aaminayo dalabka wareejinta maxbuuska wuxuu markaas:
 - (a) ogaysiinayaa go'aanka diidmada hay'adda qaabilsan ee dalkaas tilmaaman;
 - (b) Ogeysiinayaa go'aanka oggolaanshaha wareejinta hay'adda qaabilsan dalkaas tilmaaman wuxuuna ku soo saarayaa amar lagu tilmaamayo ujeedadaas.
2. Maxbuuska ama Maxbuuska Wakiilkiisa ee ah dadka ka cabanaaya go'aanka Wasiirka waxaa u bannaan inay ka dalbaan dib-u-eegis go'aankaas maxkamadda awooda u leh.

Qodobka 9aad
(Amarka soo Wareejinta Maxbuuska)

1. Marka Wasiirku ogolaado wareejinta Maxbuuska, wuxuu markaas soo saarayaa amar ogolaanaya:
 - (a) In Maxbuuska laga soo wareejiyo dalkaas tilmaaman oo la keeno Somaliland;
 - (b) In soo raridda maxbuuskaas uu qaabilsan yahay Sarkaal loo xilsaaray oo geyn doona meel xabsi ah oo lagu tilmaamay amarkaas gudihiisa.
 - (c) Xabsiga maxbuuska si waafaqsan tilmaamahan lagu sheegay amarka, waxa ku jiri doona tilmaamo sugan oo ku haboon habka soo wareejinta iyo qorshaha qabanqaabada wareejinta maxbuuska.

Qodobka 10aad
(Xaalado Gaar ah)

1. Muwaadin reer Somaliland ah oo dembi lagu eedayey isagoo jooga waddan tilmaaman, iyadoo:-
 - (a) Maxkamad waddankaasi ahi ay amartay in lagu hayo xabsi sababtoo ah waxaa la ogaadey in uu yahay qof waalan ama xiskiisu dhiman yahay ama aan degenayn maskax ahaan oo aan maxkamad la soo taagi karin.
 - (b) Lagu helay inuu dembi geystay qofkaas, laakiin waqtiga uu fal-dambiyeedka geystay uu ahaa qof xiskiisu dhinaa maxkamadduna amartay in la hayo.
2. Haddaba qofkaas kor ku tilmaaman waxaa lagu soo wareejin karaa Somaliland marka ay soo codsato hay'adda awooda u leh ee dalkaas iyadoo ay la jirto oggolaanshaha xeer-ilaaliyaha guud.

Qodobka 11aad
(Qoritaanka Qoraalada)

1. Codsii kasta oo la xidhiidha soo wareejin maxbuus iyo jawaabta laga bixinayaa waa inay ahaadaan qoraal.
2. Dhamaan arrimaha la xidhiidha wareejinta maxbuuska waa inay ahaadaan kuwo qeexan.

Qodobka 12aad
(Aqoonsiga Qoraalada)

1. Nuqulka xukunka ama amaradda ku tilmaaman Qodobka 4aad waa in:-
 - a) Loo aqoonsado cadaymo sugan arrimaha lagu tilmaamay.
 - b) Loo tixgaliyaa sidii xukun ama amar ka soo baxay maxkamadda awooda u leh ee Somaliland.
 - c) Dhamaan qoraaladda loo baahan yahay ee lagu tilmaamay Xeerkan waxaa loo aqoonsayaa kuwa sugan haddii qoraaladaas ay soo sugeen ama saxeeheen garsoore ama qof kale oo masuul ka ah hay'addaha ciqaabta ee dalkaas ee uu ku xidhnaa maxbuusku,

waxana loo qaadanayaa cadaymo xaqiijinaya arrimaha ay tilmaamayaan haddii aan si ka duwan loo caddayn.

2. Qoraaladda lagu tilmaamay qaybtan marka la aqbaloo:
 - a) Waxa loogu dhaqmayaa sida kuwa ay sugaan ama ay saxeexaan si la mid ah qof lagu xukumay Somaliland.
 - b) Si waafaqsan Xeerkan waxa raadkooda sharci loo tixgelinayaa waxyaabaha ay xanbaarsanyihiin.

Qodobka 13aad

(Xabsi ka Dhimista Maxbuuska`Remission')

1. Maxbuuska la soo wareejiyey ee ku xukumay xabsi:
 - a) Waxa uu xaq u lahaanayaa in loo xisaabiyo mudadii xukunka xadhigiisa uu ku soo qaatay wadankii xukumay ka hor intii aan la soo wareejin.
 - b) Waxa uu xaq u lahaanayaa xabsi ka dhimis mudadada uu xidhan yahay haddii uu mutaysto laga bilaabo maalinta la soo wareejiyo si waafaqsan xeerka dalkaas la tilmaamay uu dhigayo marka loo eego xabsi ka dhimista.
 - c) Waxa uu xaq u lahaanayaa xabsi ka dhimis mudada xabsiga uga dhiman si la mid ah maxbuus lagu xukumay xadhig xukun ka soo baxay maxkamad Somaliland ah oo u dhiganta muddada xadhigaas.
2. Xabsi ka dhimis xadhig si waafaqsan Xeerkan ee Qodobkan xubintiisa (1) xarafka (b) waxa uu mutaysan karaa in la mariyo talaabo anshax oo ka dhalatay faldambiyeed uu galay si la mid ah maxbuus xabsi ka dhimis ku jira oo ay xukuntay maxkamadaha Somaliland.

Qodobka 14aad

(Xabsiga lagu Haynayo Maxbuuska)

1. Sida lagu soo sheegey Xeerkan, maxbuus la soo wareejiyay waxaa lagu xidhayaa xabsiga ama meesha uu tilmaamo Wasiirku si uu ugu qaato inta uga hadhay xadhiga xukunkiisa.

2. Maxbuus la soo wareejiyay, marka loo eego maxbuuskaa lagu xukumo Somaliland haddii ay da'diisu yar tahay oo ay keenayso in lala tiigsado Xeerka da'yarta ku xadgudbta sharciga, waxa markaas lagu dhaqayaa xeerka da'yarta ee Somaliland (Juvenile Justices' Law).

Qodobka 15aad

(Kormeerid iyo Hubin Maxbuuska la soo Wareejiyey)

1. Kormeerayaasha wadaniga ah ama kuwa goboleed amase kuwa caalamiga ah waxaa loo ogolaanayaa inay si buuxda u kormeeraan oo ay hubiyaan maxaabiista la soo wareejiyey si waafaqsan heshiisyadda calaamiga ah ee wareejinta maxaabiista oo ka mid tahay xaq u lahaanshaha inay waraystaan maxaabiista la soo wareejiyey iyadoo ayna la joogin hay'adaha dawladda ee dalku.
2. Wasiirku waxa uu xeer-nidaamiye ku soo saarayaa habka ay kormeeyaasha wadaniga ah, gobolka ama kuwa caalamiga ahi u samaynayaan kormeerkaas isagoo gacansaar kala yeelanaya Wasiirka arrimaha dibadda; Wasiirka arrimaha gudaha iyo xeer ilaalayaha guud.

Qodobka 16aad

(Saamxaad uu fidiyo Madaxweynuhu "Pardon")

1. Xeerkan laguma fasiri karo si ka duwan awoodaha madaxweynuhu ku leeyahay saamxaada Maxbuuska marka loo eego Dustuurka Somaliland.
2. Awoodda saamxaada marka loo fidiyo maxbuus la soo wareejineyo oo ku sugan waddankaas la tilmaamay, waxa loo raacayaa si la mid ah awood isticmaalka uu madaxweynuhu ku leeyahay marka loo eego dastuurka Somaliland.

QEYBTA SADDEXAAD
–Ka Wareejinta Maxaabiista Somaliland-
Qodobka 17aad
(Wargelinta Maxbuuska la Wareejinayo)

1. Marka ay heshiis wada galaan Somaliland iyo dal tilmaaman heshiis maxaabiis is waydaarsi ah , markaas Taliyaha Ciidanka Asluubtu waa in uu wargeliyaa maxbuuska dalkaas u dhashay ujeedooyinka heshiiska.
2. Maxbuusku wuxuu codsi qoraal ah ugu soo gudbin karaa Wasiirka, si loogu wareejiyo dalkaas tilmaaman, isagoo u soo marinaaya Taliyaha Ciidanka Asluubta;
3. Iyadoon wax loo dhimayn xubintan 2aad ee Qodobkan wasiirku wuxuu markaas dalban karaa wareejinta maxbuuskaas iyadoon wax dalab ahi aanu la socon ama oggolaanshaha maxbuuska xukuman, marka ay sidaasi waafaqsantahay heshiis la isla qaatay.
4. Wasiirku haddii uu aqbalo codsigaa wareejinta, waa in uu dalab u diraa hay'ada qaabilsan wareejinta ee dalkaas la tilmaamay iyadoo ay la jiraan:
 - (a) Codsigii uu sameeyay maxbuusku ama nuqul sugan oo codsigaas ah ama
 - (b) codsiga wasiirku ku dalbanayo in la wareejiyo maxbuuskaas si waafaqsan xubinta sadexaad iyo
 - (c) Shuruudaha gaarka ah ee lagu tilmaamay Qodobka 4aad ee Xeerkan.

Qodobka 18aad
(Wareejinta Maxbuuska)

1. Haddii dalkaasi tilmaamani uu oggolaado wareejinta maxbuuska, Wasiirku waa in uu markaas u diraa hay'ada qaabilsan ee dalkaas dalab soo saaris amar oggolaanaya in laga soo qaado maxbuuska xabsigii lagu hayay oo lagaga soo saarayo Somaliland laguna wareejinayo hay'ada masuulka ka ah xabsiga loo wareejinayo ee dalkaas tilmaaman;
2. Iyadoo wax loo dhimayn qodobada Xeerkan, marka dalka tilmaaman uu aqbalo in loo soo wareejiyo maxaabiis u dhashay dalkaa, si ay xukunka inta u hadhsan ugu qaataan dalkaa, markaas Wasiirku isagoo raacaya shuruudaha uu heshiiskaasi xambaarsan yahay wuxuu qaadayaa talaabooyinka waafaqsan Qodobka afraad ee la xidhiidha wareejinta maxbuuska ee dalkaas

QEYBTA AFRAAD

– Xabsiga iyo Wareejinta Maxbuuska Xukuman–

Qodobka 19aad
(Xaaladda Maxbuuska marka la Wareejinayo)

1. Maxbuuska loo soo wareejinayo ama laga wareejinayo Somaliland waxaa loo aqoonsanayaa in uu yahay qof ku sugan xabsi, qofka la socdana waxaa loo aqoonsanayaa sarkaal u xilsaaran ilaalinta maxbuuska;
2. Haddii maxbuuska ku tilmaaman faqradan hore uu ka baxsado hayntaa sharciga ah, waxaa loo aqoonsanayaa si la mida maxbuus ka baxsaday xabsi loogu hayay amar ka soo baxay hay'adaha awooda u leh ee Somaliland.

Qodobka 20aad
(Iswaafiqid La'aanta Xukunka iyo Sharciga dalka)

1. Iyadoon wax loo dhimayn qodobada Xeerkan, marka xukunka maxbuuska loo soo wareejiyay Somaliland uu ka soo baxay dal tilmaaman ee nooca ama muddada xabsigu aanay waafaqsanayn shuruudca Somaliland, markaas iyadoo la dhawrayo heshiiska maxaabiis iswaydaarsiga ee la galay ka hore wareejinta maxbuuska, waxa ay Somaliland markaas waafajinaysaa xukunka si la mid ah fal-dambiyeedkaas marka loo eego shuruudca Somaliland. Sidoo kale Somaliland waxay xaq u leedahay inay hesho xaqiiqada dhabta ah ee fal-dambiyeedkaas, xukunka iyo go'aanka maxkameed iyo xadhiga saaran maxbuuska. Sidoo kale xadhiga la saaray maxbuusku waa inuu waafaqaa xukunka. Xukunka xadhiga ah waa inaanu noqon mid siyaadiya marka loo eego noociisa iyo mudadaba. Si kasataba ha ahaatee ciqaabaadka saran maxbuuskaas waa inaanay dhaafin xuduuda ciqaabta u dajisan Somaliland si waafaqsan dambigaas. sidoo kale garsoorka Somaliland uma bedeli karaan xukun xadhig mid ganaax ah.
2. Madaxwaynuhu wuxuu fidin karaa cafiska ku tilmaaman Qod:90aad, faqradiisa 5aad ee Dastuurka JSL; intii suuragal ah ee uu ka waafaqsanaanayo xukunkaas shisheeye.

Qodobka 21aad
(Dhamaanshaha Xukunka)

1. Marka maxbuus la soo wareejiyey oo xukun ku qaadanaya Somaliland uu wasiirku ogaado in dalkii maxbuuska laga soo wareejiyay uu adeegsaday cafis ama xabsi ka dhimis oo xukunka ka dhigaysa mid aan sii fuli karin, talaabadaas oo la qaaday waxyar ka hor markii maxbuuska lagu soo

wareejinaayey Somaliland ama xadhigiiba dhamaaday markaas kadib markuu la tashado xeer-ilaaliyaha guud wuxuu amrayaa in aan maxbuuskan xukunkaas awgiis xabsiga loogu sii hayn Karin.

2. Marka maxbuus laga wareejiyey Somaliland uu xukun ku qaadanayo dal tilmaam, si waafaqsan Xeerkan, haddana intii lagu jiray wareejinta la adeegsaday cafis ama xukun ka dhimis oo ka dhigaysa xukunkaa mid aan laga sii fulin karin Somaliland ama xukunkiiba noqday mid dhamaaday, Wasiirku wuxuu dalkaas tilmaaman ee loo wareejiyay maxbuuska shisheeye ku wargelinayaa in aan maxbuuska xukunkaas awgiis xabsiga loogu sii hayn Karin.

Qodobka 22aad

(Kharashka Wareejinta Maxbuuska)

1. Marka Maxbuus la wareejinayo kharashka wareejinta maxbuuska si waafaqsan Xeerkan wuxuu saaran yahay Somaliland iyo dalkaas la tilmaamay hadba sida lagu heshiiyey.
2. Marka maxbuus udhashay Somaliland loo soo wareejinayo kharashka wareejintu wuxuu saaran yahay qofka maxbuuska ah ama wakiilkiis, waxaana Wasiirku dalban karaa damaanad si loo sugo in kharashkaas dib loogu celiyo xukuumadda.
3. Marka Maxbuus aan ahayn muwaadin Somaliland loo soo wareejinayo kharashka wareejintu waxa uu saran yahay dalka laga soo wareejiyay, sidoo kale kharashka haynta maxbuusku wuxuu saran yahay dalkii laga soo wareejiyay
4. Kharash kasta oo ku xusan farqadda 2aad waxaa loo tixgelinayaa dayn madani ah oo ay leedahay Xukuumaddu.
5. Farqadda 2aad iyo 3aad lama dabakhaayo marka Wasiirka ay u muuqato inaanay cadaalad ahayn oo aanay xaq ahayn inuu adeegsado awoodahaas lagu tilmaamay farqadahaas, sababtoo ah:

- a) Duruufo gaar ah oo jira awgood;
 - b) Dhaqaalaha maxbuuska oo aan dabooli karin kharashka looga baahan yahay sidoo kale soo celinta deyntaas oo aan suurtagal ahayn marka loo eego Maxbuuska ama cid kale oo isaga ka wakiil ah.
 - c) Iyadoo dawladdaas tilaaman ay isla waafaqeen dal saddexaad inuu u soo wareejiyo ama ka wareejiyo maxbuuska dalkaas iyadoo la fulinaayo qorshe la isla meel dhigay oo la xidhiidha wareejinta maxaabiistaas.
6. Marka maxbuus laga wareejinaayo S/land wuxuu si la mid ah kharashka wareejinta saaran yahay dalkaas tilmaaman.

Qodobka 23aad

(Sii Hakashada Maxbuuska)

1. Waddanka u baahda fasax si ay uga soo degaan oo ay ugu sii hakadaan Somaliland Maxbuus iyo Ilaalada la socota, waxay weydiisanayaa Wasiirka ogolaansho dal ku soo deg iyo ku-hakasho Somaliland.
2. Wasiirku wuu diidi karaa inuu soo saaro ogolaanshaha ku-hakashada marka:
 - a) Qofka wareejinta loo doonayaa uu yahay mid u dhashay Soomaliland; isla markaana.
 - b) Dembiga lagu xukumay uu yahay mid aan dembi ka ahayn marka loo eego Shuruucda dalka Somaliland; ama
 - c) Qofka la wareejinayaa uu yahay mid la baadigoobaayey iyadoo loo haysto dembi ka dhan ah shuruucda Somaliland.
3. Oggolaanshaha lagu soo saaray si waafaqsan xubinta (1) ee Qodobkan wuxuu u banaynayaa in maxbuuska lagu hayo xabsi waqti ku-meel-gaadh ah oo suurtagal ah si loogu fududeeyo dawladda dalbanaysa wareejinta iyo midda loo wareejinaayo.

4. Maxbuus la aqbalay in lagu sii hayo ku-meelgaadh si waafaqsan xubinta (1) ee Qodobkan , muddada uu joogo Somaliland looma xidhi karo isla markaana looma hayn karo inta uu ku sugan yahay Somaliland iyadoo loo haysto dembi uu galay ama xukun ay saartay Somaliland ka hor wareejintiisa.

Qodobka 24aad
(Xeer-Nidaamiye)

1. Wasiirku wuxuu awood u leeyahay inuu soo saaro xeer-nidaamiye fududeeya oo lagu dhaqan-gelinaayo Xeerkan.
2. Xeer-nidaamiyaha laga soo saaro Xeerkan, waxaa lagu tilmaami karaa:
 - (a) qaabka ama habka uu maxbuusku u dalbanaayo codsiga soo wareejinta ama ka wareejinta Soomaliland;
 - (b) Arrin kasta oo lagu tilmaamay Xeerkan ama arrin kasta oo ay tahay in lagu sheego xeer-nidaamiyaha.
3. Xeer-nidaamiyaal kala duwan waxaa loo samayn kara waddamo tilmaaman oo kala gedisan.

Qodobka 25aad
Dhaqan Galka Xeerka

Xeerkani waxa uu dhaqan-gelayaa marka ay Goleyaasha Xeer-dejintu ansixiyaan Madaxweynuhuna saxeeexo.

C/risaaq Siciid Ayaanle
Xog .Guud ee G. Wakiilada

C/raxmaan Maxamed C/laahi (Cirro)
Gudoomiyaha Golaha Wakiilada JSL

.....

.....

QAYBTA LABAAD:
XEER NIDAAMIYAYAASHA IYO
DIKREETOYINKA MADAXWEYNAHA:

JSL/M/XILQ/249/1-970/032012

13/03/12

Ku: Mudane, Cabdi Siciid Faahiye
Wasiirkii Hore ee Wasaaradda Ciyaaraha,
Dhalinyarada iyo Dhaqanka

-Hargeysa-

Ujeedo: **Xil-ka Qaadis**

Mudane,

Waxa aan aad kuugu mahadinayaa mudadii aynu wada shaqaynaynay. Xilalka Qaranka ayay dabcigeed tahay in ay meerto noqoto oo kolba cid hanan karta loo dhiibo.

Sidaa darteed, waxaan gartay in aan kaa qaado xilka Wasiirka Wasaaradda Ciyaaraha, Dhalinyarada iyo Dhaqanka JSL.

Haddaba waxaan kaa rajaynayaa in aad si niyad sami ah ugu wareejiso xilka aad haysay Mudane, Cali Siciid Raygal, oo aan xilkaa isaga ah u magacaabay.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-959/032012

13/03/12

XEER MADAXWEYNE No:

0200/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad, Faqradiisa 2aad ee Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland;

Markuu Tixgeliyey: Ahmiyadda weyn ay Wasaaraduhu u leeyihiin Dalka iyo Dhismaha Qaranka;

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada Wasiirka Wasaaradda Ciyaaraha, Dhalinyarada iyo Dhaqanka ee JSL;

Markuu Ka Fiirsaday: Kartidiisa, aqoontiisa iyo hufnaantiisa shaqo;

Markuu ku Qancay: In uu hanan karo xilkan loo magacaabay;

Wuxuu go'aansaday

In Mudane, Cali Siciid Raygal, laga bilaabo taariikhda maanta uu ahaado Wasiirka Wasaaradda Ciyaaraha, Dhalinyarada iyo Dhaqanka JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XILOQ/249/1-971/032012

13/03/12

Ku: Eng. Maxamed Xaashi Cilmi
Wasiirkii Hore ee Wasaaradda Maaliyadda -Hargeysa-

Ujeedo: Xil-ka Qaadis

Mudane,

Waxa aan aad kuugu mahadinayaa mudadii aynu wada shaqaynaynay. Xilalka Qaranka ayay dabcigeed tahay in ay meerto noqoto oo kolba cid hanan karta loo dhiibo.

Sidaa darteed, waxaan gartay in aan kaa qaado xilka Wasiirka Wasaaradda Maaliyadda ee JSL.

Haddaba waxaan kaa rajaynayaa in aad si niyad sami ah ugu wareejiso xilka aad haysay Mudane, Cabdicasiis Maxamed Samaale, oo aan xilkaa isaga ah u magacaabay.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-960/032012

13/03/12

XEER MADAXWEYNE No:

0201/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay:

Oodobka 90aad, Faqradiisa 2aad ee
Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland,

Markuu Tixgeliyey: Ahmiyadda wayn ay Wasaaraduhu u leeyihiin Dalka iyo Dhismaha Qaranka,

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada Wasiirka Wasaaradda Maaliyadda ee JSL,

Markuu Ka Fiirsaday: Kartidiisa, aqoontiisa iyo hufnaantiisa shaqo,

Markuu ku Qancay: In uu hanan karo xilkan loo magacaabay.

Wuxuu go'aansaday

In Mudane, Cabdicasiis Maxamed Samaale, laga bilaabo taariikhda maanta uu ahaado Wasiirka Wasaaradda Maaliyadda ee JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XILQ/249/1-972/032012

13/03/12

Ku: Mudane, Ismaaciil Muumin Aar
Wasiirkii Hore ee Wasaaradda Hawlaha Guud,
Guriyeynta iyo Gaadiidka -Hargeysa-

Ujeedo: Xil-ka Qaadis

Mudane,

Waxa aan aad kuugu mahadinayaa mudadii aynu wada shaqaynaynay. Xilalka Qaranka ayay dabcigeed tahay in ay meerto noqoto oo kolba cid hanan karta loo dhiibo.

Sidaa darteed, waxaan gartay in aan kaa qaado xilka Wasiirka Hawlaha Guud, Guriyeynta iyo Gaadiidka JSL.

Haddaba waxaan kaa rajaynayaa in aad si niyad sami ah ugu wareejiso xilka aad haysay Mudane, Axmed Cabdi Xaabsade, oo aan xilkaa isaga ah u magacaabay.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-961/032012

13/03/12

XEER MADAXWEYNE Lr:

0202/032013

Beddel

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad, Faqradiisa 2aad ee Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland;

Markuu Tixgeliyey: Ahmiyadda weyn ay Wasaaraduhu u leeyihiin Dalka iyo Dhismaha Qaranka;

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada Wasiirka Wasaaradda Hawlaha Guud, Guriyeynta iyo Gaadiidka ee JSL;

Markuu Ka Fiirsaday: Kartidiisa, aqoontiisa iyo hufnaantiisa shaqo;

Markuu ku Qancay: In uu hanan karo xilkan loo magacaabay;

Wuxuu go'aansaday

In Mudane, Axmed Cabdi Xaabsade, laga bilaabo taariikhda maanta uu ahaado Wasiirka Wasaaradda Hawlaha Guud, Guriyeynta iyo Gaadiidka ee JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XILO/249/1-973/032012

13/03/12

Ku: Marwo, Ilhaan Maxamed Jaamac,
Wasiirkii Hore ee Wasaaradda Shaqada
iyo Arrimaha Bulshada

-Hargeysa-

Ujeedo: Xil-ka Qaadis

Mudane,

Waxa aan aad kuugu mahadinayaa mudadii aynu wada shaqaynaynay. Xilalka Qaranka ayay dabcigeed tahay in ay meerto noqoto oo kolba cid hanan karta loo dhiibo.

Sidaa darteed, waxaan gartay in aan kaa qaado xilka Wasiirka Wasaaradda Shaqada iyo Arrimaha Bulshada

Haddaba waxaan kaa rajaynayaa in aad si niyad sami ah ugu wareejiso xilka aad haysay Mudane, Maxamuud Axmed Barre (Garaad), oo aan xilkaa isaga ah u magacaabay.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-962/032012

13/03/12

XEER MADAXWEYNE No:

0203/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad, Faqradiisa 2aad ee Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland;

Markuu Tixgeliyey: Ahmiyadda weyn ay Wasaaraduhu u leeyihiin Dalka iyo Dhismaha Qaranka;

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada Wasiirka Wasaaradda Shaqada iyo Arrimaha Bulshada ee JSL;

Markuu Ka Fiirsaday: Kartidiisa, aqoontiisa iyo hufnaantiisa shaqo;

Markuu ku Qancay: In uu hanan karo xilkan loo magacaabay;

Wuxuu go'aansaday

In Mudane, Maxamuud Axmed Barre (Garaad), laga bilaabo taariikhda maanta uu ahaado Wasiirka Wasaaradda Shaqada iyo Arrimaha Bulshada ee JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-963/032012

13/03/12

XEER MADAXWEYNE Lr:

0204/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad, Faqradiisa 2aad ee Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland;

Markuu Tixgeliyey: Ahmiyadda weyn ay Wasaaraduhu u leeyihiin Dalka iyo Dhismaha Qaranka;

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada Wasiirka Wasaaradda Warfaafinta iyo Wacyigelinta ee JSL;

Markuu Ka Fiirsaday: Kartidiisa, aqoontiisa iyo hufnaantiisa shaqo;

Markuu ku Qancay: In uu hanan karo xilkan loo magacaabay;

Wuxuu go'aansaday

In Mudane, Cabdi Yuusuf Ducaale (Boobe), laga bilaabo taariikhda maanta uu ahaado Wasiirka Wasaaradda Warfaafinta iyo Wacyigelinta ee JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XILQ/249/1-974/032012

13/03/12

Ku: Mudane, Maxamed Yoonis Cawaale,
Wasiir Ku-xigeenkii Hore ee Wasaaradda Arrimaha
Dibedda iyo Iskaashiga Caalamiga ah -Hargeysa-

Og: Wasiirka Wasaaradda Arrimaha Dibedda iyo
Iskaashiga Caalamiga ah -Hargeysa-

Ujeedo: **Xil-ka Qaadis**

Mudane,

Waxa aan aad kuugu mahadinayaa mudadii aynu wada shaqaynaynay. Xilalka Qaranka ayay dabcigeed tahay in ay meerto noqoto oo kolba cid hanan karta loo dhiibo.

Sidaa darteed, waxaan gartay in aan kaa qaado xilka Wasiir Ku-xigeenka Wasaaradda Arrimaha Dibedda iyo Iskaashiga Caalamiga ah ee JSL.

Haddaba waxaan kaa rajaynayaa in aad si niyad sami ah ugu wareejiyo xilka aad haysay Mudane, Mawliid Maxamuud Ibraahin, oo aan xilkaa isaga ah u magacaabay.

Waxa Wasiirka Wasaaradda Arrimaha Dibedda iyo Iskaashiga Caalamiga ah oo ay warqadani ogaysiin ugu socoto la farayaa in uu labada masuul u kala wareejiyo xilka Wasiir Ku-xigeenka Wasaaradda Arrimaha Dibedda iyo Iskaashiga Caalamiga ah JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-964/032012

13/03/12

XEER MADAXWEYNE No:

0205/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad, Faqradiisa 2aad ee
Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland;

Markuu Tixgeliyey: Ahmiyadda weyn ay Wasaaraduhu u leeyihiin Dalka iyo Dhismaha Qaranka;

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada Wasiir Ku-xigeenka Wasaaradda Arrimaha Dibedda iyo Iskaashiga Caalamiga ah ee JSL,

Markuu Ka Fiirsaday: Kartidiisa, aqoontiisa iyo hufnaantiisa shaqo,

Markuu ku Qancay: In uu hanan karo xilkan loo magacaabay.

Wuxuu go'aansaday

In Mudane, Mawliid Maxamuud Ibraahin, laga bilaabo taariikhda maanta uu ahaado Wasiir Ku-xigeenka Wasaaradda Arrimaha Dibedda iyo Iskaashiga Caalamiga ah ee JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-965/032012

13/03/12

XEER MADAXWEYNE No:

0206/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad, faqradiisa 2aad ee Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland

Markuu Tixgaliyey: Ahmiyadda weyn ay wasaaraduhu u leeyihiin Dalka iyo Dhismaha Qaranka;

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada wasiir ku- xigeenka Amniga ee wasaaradda Arrimaha Gudaha ee JSL;

Markuu ka Fiirsaday: Kartidiisa, aqoontisa iyo hufnaantiisa shaqo;

Markuu ku Qancay: In uu hanan karo xilkan loo magacaabay;

Wuxuu go'aansaday

In mudane, Abdilaahi Abokor Cismaan, laga bilaabo taariikhda maanta uu ahaado Wasiir ku- xigeenka Amniga ee Wasaarada Arrimaha Gudaha ee JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-966/032012

13/03/12

XEER MADAXWEYNE Lr:

0207/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad, Faqradiisa 2aad ee Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland;

Markuu Tixgeliyey: Ahmiyadda weyn ay Wasaaraduhu u leeyihiin Dalka iyo Dhismaha Qaranka;

Markuu Arkay: In baahi loo qabo jagada Wasiiru Dawalaha Wasaaradda Maaliyadda ee JSL;

Markuu Ka Fiirsaday: Kartidiisa, aqoontiisa iyo hufnaantiisa shaqo;

Markuu ku Qancay: In uu hanan karo xilkan loo magacaabay;

Wuxuu go'aansaday

In Mudane, Cismaan Cabdilaahi Saxardiid (Cadaani), laga bilaabo taariikhda maanta uu ahaado Wasiiru Dawalaha Wasaaradda Maaliyadda ee JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-967/032012

13/03/12

XEER MADAXWEYNE No:

0208/032012

Wax Ka-beddel

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad, Faqradiisa 2aad ee Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland;

Markuu Tixgeliyey: Ahmiyadda weyn ay Wasaaraduhu u leeyihiin Dalka iyo Dhismaha Qaranka;

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada Wasiir Ku-xigeenka Maamulka Gobollada iyo Degmooyinka ee Wasaaradda Arrimaha Gudaha ee JSL;

Markuu Ka Fiirsaday: Kartidiisa, aqoontiisa iyo hufnaantiisa shaqo;

Markuu ku Qancay: In uu hanan karo xilkan loo magacaabay;

Wuxuu go'aansaday

In Mudane, Cismaan Garaad Soofe, laga bilaabo taariikhda maanta uu ahaado Wasiir Ku-xigeenka Maamulka Gobollada iyo Degmooyinka ee Wasaaradda Arrimaha Gudaha ee JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XILOQ/249/1-975/032012

13/03/12

Ku: Mudane, Warsame Siciid Cabdi,
Wasiir Ku-xigeenkii Hore ee
Wasaaradda Maaliyadda

-Hargeysa-

Ujeedo: **Xil-ka Qaadis**

Mudane,

Waxa aan aad kuugu mahadinayaa mudadii aynu wada shaqaynaynay. Xilalka Qaranka ayay dabcigeed tahay in ay meerto noqoto oo kolba cid hanan karta loo dhiibo.

Sidaa darteed, waxaan gartay in aan kaa qaado xilka Wasiir Ku-xigeenka Wasaaradda Maaliyadda ee JSL.

Haddaba waxaan kaa rajaynayaa in aad si niyad sami ah ugu wareejiso xilka aad haysay Mudane, Cismaan Cabdilaahi Saxardiid (Cadaani), oo aan u magacaabay Wasiiru Dawlaha Wasaaradda Maaliyadda.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XILOQ/249/1-976/032012

13/03/12

Ku: Mudane, Muxumed Aw Cabdi Ismaaciil,
Gudoomiyihii Hore ee Hay'adda
Shaqaalaha Dawladda

-Hargeysa-

Ujeedo: Xil-ka Qaadis

Mudane,

Waxa aan aad kuugu mahadinayaa mudadii aynu wada shaqaynaynay. Xilalka Qaranka ayay dabcigeed tahay in ay meerto noqoto oo kolba cid hanan karta loo dhiibo.

Sidaa darteed, waxaan gartay in aan kaa qaado xilka Gudoomiyaha Hay'adda Shaqaalaha Dawladda ee JSL.

Haddaba waxaan kaa rajaynayaa in aad si niyad sami ah ugu wareejiso xilka aad haysay Mudane, Nuux Sh. Muuse Ducaale, oo aan xilkaa isaga ah u magacaabay.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-968/032012

13/03/12

XEER MADAXWEYNE No:

0209/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay:

Qodobka 90aad, Faqradiisa 3aad, xarafka
(j) ee Dastuurka Jamhuuriyadda
Somaliland;

Markuu Tixgeliyey: Ahmiyadda ay Hay'adda Shaqaalaha
Dawladdu u leedahay Dhismaha Qaranka;

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada
Gudoomiyaha Hay'adda Shaqaalaha
Dawladda;

Markuu Ka Fiirsaday: Kartidiisa, aqoontiisa iyo hufnaantiisa
shaqo;

Markuu ku Qancay: In uu hanan karo xilkan loo magacaabay;

Wuxuu go'aansaday

In Mudane, Nuux Sh. Muuse Ducaale, laga bilaabo taariikhda
maanta uu ahaado Gudoomiyaha Hay'adda Shaqaalaha
Dawladda ee JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XILQ/249/1-977/032012

13/3/2012

Ku: Mudane, Axmed Cali Xirsi (Sulub)
Gudoomiye Ku- xigeenkii hore
ee Hay'adda Shaqaalaha

-Hargeysa

Ujeedo: **Xil-ka Qaadis**

Mudane

Waxa aan aad kuugu mahadinayaa mudadii aynu wada shaqaynaynay. Xilka Qaranka ayay dabcigeed tahay in ay meerto noqoto oo kolba cid hanan karta loo dhiibo.

Sidaa darteed, waxaan gartay in aan kaa qaado xilka Gudoomiye ku-xigeenka hay'adda Shaqaalaha Dawladda ee jsl.

Haddaba waxaan kaa rajaynayaa in aad si niyad sami ah ugu wareejiyo xilka aad haysay mudane, Maxamed Cumar Cabdilaahi oo aan xilkaa isaga ah u magacaabay.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-969/032012

13/03/12

XEER MADAXWEYNE Lr:

0210/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay: Oodobka 90aad, Faqradiisa 3aad, xarafka (j) ee Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland;

Markuu Tixgeliyey: Ahmiyadda ay Hay'adda Shaqaalaha Dawladdu u leedahay Dhismaha Qaranka;

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada Gudoomiye Ku-xigeenka Hay'adda Shaqaalaha Dawladda;

Markuu Ka Fiirsaday: Kartidiisa, aqoontiisa iyo hufnaantiisa shaqo;

Markuu ku Qancay: In uu hanan karo xilkan loo magacaabay;

Wuxuu go'aansaday

In Mudane, Maxamed Cumar Cabdillaahi, laga bilaabo taariikhda maanta uu ahaado Gudoomiye Ku-xigeenka Hay'adda Shaqaalaha Dawladda ee JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-978/032012

13/03/12

XEER MADAXWEYNE Lr:

0211/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad, faqradiisa 3aad, ee xarafka (r) Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland

Markuu Tixgaliyey: Ahmiyadda Wakiiladda Somaliland u fadhiga dalalka dibaddu u leeyihiin Dhismaha Qaranka;

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada Wakiilka Somaliland u fadhiga dalka South Sudan;

Markuu ka fiirsaday: Kartidiisa, aqoontiisa iyo hufnaantiisa shaqo;

Markuu ku qancay: In uu hanan karo xilka loo magacaabay;

Wuxuu go'aansaday

In mudane, Axmed Xuseen Oomane, laga bilaabo taariikhda maanta uu ahaado Wakiilka Somaliland u fadhiga dalka South Sudan.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XILO/249/1-979/032012

13/03/12

Ku: Mudane, Axmed Xaashi Oday,
Wasiirkii Hore ee Wasaaradda
Boosaha iyo Isgaadhsiinta -Hargeysa-

Og: Wasiirka Wasaaradda Qorshaynta
iyo Horumarinta Qaranka -Hargeysa-

Ujeedo: Xil-ka Qaadis

Mudane,

Waxa aan aad kuugu mahadinayaa mudadii aynu wada shaqaynaynay. Xilalka Qaranka ayay dabcigeed tahay in ay meerto noqoto oo kolba cid hanan karta loo dhiibo.

Sidaa darteed, waxaan gartay in aan kaa qaado xilka Wasiirka Wasaaradda Boosaha iyo Isgaadhsiinta ee JSL.

Haddaba waxaan kaa rajaynayaa in aad si niyad sami ah ugu wareejiyo xilka aad haysay si ku meel gaadh ah Wasiirka Wasaaradda Qorshaynta iyo Horumarinta Qaranka, Dr. Sacad Cali Shire, inta aan cid u soo magacaabayo.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-1001/032012

27/03/12

XEER MADAXWEYNE Lr:

0217/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad, Faqradiisa 2aad ee Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland;

Markuu Tixgeliyey: Ahmiyadda weyn ay Wasaaraduhu u leeyihiin Dalka iyo Dhismaha Qaranka;

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada Wasiirka Wasaaradda Boosaha iyo Isgaadhsiinta ee JSL;

Markuu Ka Fiirsaday: Kartidiisa, aqoontiisa iyo hufnaantiisa shaqo;

Markuu ku Qancay: In uu hanan karo xilkan loo magacaabay;

Wuxuu go'aansaday

In Mudane, Cali Cilmi Geele, laga bilaabo taariikhda maanta uu ahaado Wasiirka Wasaaradda Boosaha iyo Isgaadhsiinta ee JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-1002/032012

27/03/12

XEER MADAXWEYNE Lr:

0214/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad, faqradiisa 3aad, xarafka (kh) ee Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland;

Markuu Tixgeliyey: Ahmiyadda ay Agaasimayaasha Guud ee wasaaraduhu u leeyihiin dhismaha Qaranka:

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada Agaasimaha Guud ee Wasaarada Dib- u dejinta ee JSL;

Markuu Latashaday: Madaxda ay khusayso,

Markuu Ku Qancay: In uu hanan karo aqoon iyo kartina u leeyahay jagadan;

Wuxuu go'aansaday

In mudane, Cali Maxamed Cabdulle (Bikolo) laga bilaabo taariikhda maanta uu ahaado Agaasimaha Guud ee Wasaaradda Dub- u- dajinta ee JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-1003/032012

27/03/12

XEER MADAXWEYNE Lr:

0216/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad, faqradiisa 3aad, xarafka (kh) ee Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland;

Markuu Tixgeliyey: Ahmiyadda ay Agaasimayaasha Guud ee wasaaraduhu u leeyihiin dhismaha Qaranka;

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada Agaasimaha Guud ee Ganacsiga ee Wasaaradda Ganacsiga, Wershadaha iyo Dalxiiska JSL;

Markuu La Tashaday: Madaxda ay khusayso;

Markuu Ku Qancay: In uu hanan karo aqoon iyo kartina u leeyahay jagadan;

Wuxuu go'aansaday

In mudane, Abiib Axmed Cali, laga bilaabo taariikhda maanta uu ahaado Agaasimaha Guud ee Ganacsiga ee Wasaarada Ganacsiga, Warshadaha iyo Dalxiiska ee JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XEMQ/249-1-1007/032012

27/03/12

Ku: Mudane , Cabdiraxmaan Cawil Xasan,
Agaasimihii Guud Hore ee Wasaaradda
Kaluumaysiga iyo khayraadka Badda -Hargeysa-

Og Wasiirka Wasaaradda Kaluumaysiga
iyo khayraadka Badda -Hargeysa-

Ujeedo: Xil- ka Qaadis

Mudane,

Waxa aan aad kuugu mahadinayaa mudadii aynu wada shaqaynaynay. Xilalka Qaranka ayay dabcigeed tahay in ay meerto noqoto oo kolba cida hanan karta loo dhiibo.

Sidaa darteed , waxaan gartay in aan kaa qaado xilka Agaasimaha Guud ee Wasaaradda kaluumaysiga iyo khayraadka Badda ee JSL.

Haddaba waxaan kaa rajaynayaa in aad si niyad sami ah ugu wareejiyo xilka aad haysay mudane, Maxamed Cilmi Aaden (ilka case) oo aan xilkaa isaga ah u magacaabay.

Waxa Wasiirka wasaaradda kaluumaysiga iyo khayraadka Badda , oo ay warqadani ogaysiin ugu socoto, lafarayaa in uu labada masuul u kala wareejiyo xilka Agaasimaha Guud ee Wasaaradda Kaluumaysiga iyo Khayraadka Badda JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-1006/032012

27/03/12

XEER MADAXWEYNE Lr:

0218/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad, faqradiisa 3aad,
xarafka (kh) ee Dastuurka
Jamhuuriyadda Somaliland;

Markuu Tixgeliyey: Ahmiyadda ay Agaasimayaasha Guud ee
wasaaraduhu u leeyihiin dhismaha Qaranka

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada
Agaasimaha Guud ee wasaaradda
Kallumaysiga iyo khayraadka Badda ee JSL;

Markuu Latashaday: Madaxda ay khusayso,

Markuu Ku Qancay: In uu hanan karo aqoon iyo kartina u
leeyahay jagadan;

Wuxuu go'aansaday

In mudane, Maxamed Cilmi Aaden (ilka-case) laga bilaabo
taariikhda maanta uu ahaado Agaasimaha Guud ee Wasaaradda
Kalumaysiga iyo khayraadka Badda ee JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-1008/032012

27/03/12

XEER MADAXWEYNE Lr:

0219/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

Markuu Arkay: Qodobka 90aad, faqradiisa 3aad xarafka (kh), ee Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland;

Markuu Tixgaliyey: Ahmiyadda Madbacadda Qaranku u leedahay Dhismaha Qaranka;

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada Mareeyaha Madbacadda Qaranka;

Markuu Ka Fiirsaday: Kartidiisa, aqoontiisa iyo hufnaantiisa shaqo;

Markuu Ku Qancay: In uu hanan karo xilkan loo magacaabay;

Wuxuu go'aansaday

In Mudane, Cabdilaahi Maxamed Jaamac (Carey), laga bilaabo taariikhda maanta uu ahaado Mareeyaha Madbacadda Qaranka ee JSL.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

JSL/M/XERM/249-1017/032012

31/03/12

XEER MADAXWEYNE Lr:

0222/032012

Magacaabid

Madaxweynaha Jamhuuriyadda

Somaliland

Markuu Arkay: Oodobka 90aad, faqradiisa 3aad xarafka (D), ee Dastuurka Jamhuuriyadda Somaliland;

Markuu Tixgaliyey: Ahmiyadda ay Ciidanka Booliisku u leeyihiin Dhismaha Qaranka;

Markuu Arkay: In baahi loo qabo buuxinta jagada
Taliyaha Ciidanka Booliiska JSL;

Markuu Ka Fiirsaday: Kartidiisa, aqoontiisa iyo hufnaantiisa
shaqo;

Markuu Ku Qancay: In uu hanan karo xilkan loo magacaabay;

Wuxuu go'aansaday

In Mudane, Cabdilaahi Fadal limaano, laga bilaabo taariikhda
manta uu ahaado Taliyaha Ciidanka Booliiska Jamhuuriyadda
Somaliland.

Allaa Mahad Leh,

Axmed Maxamed Silanyo
Madaxweynaha Jamhuuriyadda Somaliland

QAYBTA SADEXAAD:

**DIGREETOYINKA, WAREEGTOYINKA,
AMARADA
IYO XEER NIDAAMIYAYAASHA WASIIRADA,
IWM**

Heshiisyo Wasaaradda Duulista iyo Gaadiidka Cirka JSL
la gashay shirkado Ajanabi ah (Chinese & Ethiopian)

This Agreement made the 3rd day of March of 2012, between project implementation Unit, Ministry of Civil Aviation & Air Transportation , Republic of Somaliland , Hargeisa Airport, Hargeisa , Somaliland (hereinafter called the Employer”) of the one part, and M/s China Hono Group of Chayang, China in association with M/s Somaliland Hono Group (hereinafter called the contractor”) of the other part.

Whereas the Employer is desirous that certain works be executed , viz strengthening of Runway and Provision of Security Fencing at Hargeisa Airport, Hargeisa Somaliland as such works are more fully described in the documents incorporated by reference herein (said works hereinafter referred to as “the Works”).

Whereas the Employer has accepted a tender by Contractor of the execution , and completion of the works and the remedying of any defects therein , said tender being in the sum of us \$ 4,436000.00(Us Dollars four million four hundred thirty six thousand only).

NOW, THEREFORE, the parties hereto have agreed as follows:

- ❖ In this Agreement, and unless otherwise required by the context, words and expressions shall have the same meaning as are respectively assigned to them in the Conditions of Contract.
- ❖ The following documents (hereafter referred to, together with this Agreement , as the “Contract Documents”) Shall be deemed to form and be read and construed as part of this Agreement, viz:
 - I. The letter of Acceptance dated February 18,2012
 - II. Bank Guarantee for the Advance payment (10%) of the contract amount which is Us \$ **443,600**)
 - III. Performance security (10% of the contract amount which is Us \$ 443,600)

- IV. Form of Tender and the Appendix to the Tender submitted by the contractor
- V. The conditions of contract (part ii)
- VI. The conditions of contract(part i)
- VII. The Technical Specifications;
- VIII. The Drawing s :
- IX. The Bills of Quantities;
- X. Other document (s), if any, forming part of the Contract {contractors' letter dated 1st, March, 2012 stating the extension of Apron up to 200m x 50m= 10,000m}.

3. In case of conflict between any provision of this Agreement and a provision in any other document forming part of the contractor Documents, the provisions of this Agreement shall prevail. Subject to the foregoing, the contract Documents shall take precedence in the order in which they appear in the preceding clause 2 of this Agreement.

4. In consideration of the payments to be made by the Employer to the contractor as hereinafter mentioned , the contractor hereby covenants with the Employer to execute and complete the works and to remedy any defects therein in conformity in all aspects with the provisions of the contract.

5. The Employer hereby covenants to pay the contractor, in consideration of the execution and completion of the works and the remedying of any defects therein, the Contract price under the provisions of the contract at the times and in the manner prescribed the Contract.

IN WITNESS whereof the parties hereto, acting through their representatives thereunto duly authorized, have caused this Agreement to be signed in their respective names and delivered in

Hargeisa, in originals all to the same and one effect, on the day and year first above written.

Ministry of civil Aviation & Air Transport,
Republic of Somaliland
Hargeisa Airport,
Hargeisa Somaliland

M/s China Hono Group
In association with
M/s Somaliland Hono Group
15th floor, Block A
Runfengdehsnang, 60, Anli Road,
Chaoyang District,
Beijing, China

BY: Signature of Authorized Representation of
The employer

BY: Signature joint Authorized
representative of the main and local
Contractor

1). Mr. WANG LAIFU

2). Mr. Abdi Razaq Ismail

Hon. Mahmoud Hashi Abdi
Minister of Civil Aviation and
Minister of Transport

[Name and designation of joint
Representative of the main contractor &
local partner

1).....
2).....

In the present of the witness

Dr.Nabeel Abdulraheem NARCO, Kuwait
Signature of witness

Mr. Ahmed Dalal Farah, Director General
MoCAAT. Hargeisa
Signature of witness

1.....

2.....

Heshiiska Shirkad Itoobiyaan ah

This Agreement made on the 12th day of march 2012, between project implementation Unit, ministry of Civil Aviation & Air Transport, public of Somaliland, Hargeisa Airport, Hargeisa, Somaliland (hereinafter called the " Employer") of the one part, and M/s tekleberhan Ambaye construction PLC in joint venture with M/S

Afro –Sino contracting and investment Co. of Addis Ababa, Ethiopia (hereafter called the "contractor ") of other part.

Whereas the Employer is desirous that certain works be executed, viz., Terminal Building and provision of Security Fencing at Berbera Airport ,Berbera, Somaliland as such Works are more fully described in the documents incorporated by reference herein (said Works hereinafter referred to as " the Works").

Whereas the Employer has accepted a tender by the contractor of the execution, and completion of the Works and the remedying of any defects therein, said tender being in the Sum of \$ 4,396,485.46(US Dollars four million three hundred ninety six thousand four hundred eighty five and forty six cent only)

NOW, THEREFORE, the parties hereto have agreed as follows:

1. In this agreement, and unless otherwise required by the context, words and expressions shall have the same meaning as are respectively assigned to them in the conditions shall of Contract.
2. The following documents (hereinafter referred to, together with this Agreement, as the "contract Documents") shall be deemed to form and be read and construed as part of this Agreement viz:-
 - I. The letter of Acceptance dated on February 18, 2012
 - II. Bank Guarantee for the Advance payment (10% of the contract amount which is Us \$ 439,486)
 - III. Performance security (10% of contract amount which is Us\$ 439,486)
 - IV. Form of Tender and the Appendix to the Tender submitted by the contractor
 - V. The condition of contract (part II)

- VI. The conditions of contract (part I)
 - VII. The technical Specifications:
 - VIII. The drawings;
 - IX. The Bills of Quantities'
 - X. Other document (s), if any, forming part of the contract { state such document(s)}.
3. In case of conflict between any provision of this Agreement and a provision in any other document forming part of the Contractor Documents, the provisions of this Agreement shall prevail. Subject to the foregoing, the contract Documents shall take precedence in the order in which they appear in the preceding clause 2 of this Agreement.
 4. In consideration of the payments to be made by the Employer to the Contractor as hereinafter mentioned, the Contractor hereby covenants with the Employer to execute and complete the Works and to remedy any defects therein in conformity in all respects with the provisions of Contract.
 5. The Employer hereby covenants to pay the Contractor, in consideration of the execution and completion of the works and the remedying of any defects therein, the Contract Price under the provisions of the Contract at the times and in the manner prescribed by the Contract.

IN WITNESS whereof the parties hereto, acting through their representatives thereunto duly authorized, have caused this Agreement to be signed in their respective names and delivered in Hargeisa, in originals, all to the same and one effect, on the day and year first above written.

Ministry of Civil Aviation & Air Transport,
Republic of Somaliland,
Hargeisa Airport,
Hargeisa Somaliland

in joint Venture with
M/s Afro-Sino Contracting and investment Co,
Yahyeh Yirad Building Ethio-China Avenue
Kirkos Sub City
P.O.Box 8291
Addis Ababa, Ethiopia

By:[Signature of authorized Representative
Of the Employer]

1).....

By:[Signature of joint authorized representative
of the main and local contractor

1).....

2).....

Hon: Mahmoud Hashi Abdi
Minister of Civil Aviation and
Minster of Air Transport

[Name and designation of joint representative
of the main contractor and local partner

1).....

2).....

In the present of witness:

Capt.Abdi Ali Obsiye(MoCAAT)
Signature of the witness

1).....

Mr. Ahmed Dalal Farah, Director
MoCAAT. Hargeisa
Signature of the witness

2).....

QAYBTA AFRAAD:
AMARADA IYO GO'AANADA MAAMUL

11.3.2012

Jamhuuriyadda Somaliland
Maxkamada Gobolka Maroodi-Jeex Hargaysa.

MGH\25 \012.

Ku: Dhamaan Laamaha Sharci Fulinta
Ku: Taliyaha Ciidanka Booliska JSL

UJEEEDO: AMAR QABASHO EEDAYSANE

Maxkamada Gobolka Hargaysa iyadoo tixraaaysa Qoraalka Xafiiska Xeer-ilaaliyaha Guud ee Qaranka JSL ee sumadiisu tahay XIG/JSL/90/2012, ee ku taariikhaysan 22\02\2012, kaasi oo uu Xafiiska Xeer-ilaaliyaha Guud ee Qaranka JSL ku codsanayo in ay maxkamadu Amar Qabasho ugu sameyso Eedaysanaha magaciisu yahay Maxamed Daa'uud Cali [Asad Ileys], kaasi oo ku eedaysan Qoodobka 434 XCG.

Sidaaasi darteed waxay Maxkamadda Gobolka Maroodi-Jeex, Hargeysa, idinku amraysaa in Dhamaan Laamaha sharci fulinta iyo cid kasta oo sharcigu amrayo ay Qabtaan Eedaysanaha Magaciisu sare ku xusan yahay isla markaana loo soo gudbiyo Maxkamada ugu dhaw halka lagu qabto.

ALLAA MAHAD LEH.

CABDIRASHIID MAXAMED MAXAMUUD (DURAAN)
GUDDDOOMIYAHA MAXKAMADDA
GOBOLKA MAROODI-JEEX, HARGAYSA.

Dhaarin Mudane

MS/GG/G-51/ /2012.

24/03/2012.

KU: GUDDOOMIYAHA GOLAHA WAKIILADA JSL -HARGEYSA-
OG: GUDDOMIYAHA KOMISHANKA DORASHOYINKA -HARGEYSA-
OG: GUDDOOMIYAHA XISBIGA KULMIYE -HARGEYSA-
OG: MADAXWEYNAHA JSL -HARGEYSA-
OG: Mudane:C/laahi Xuseen Cige Warfaa {Balaaki} -HARGEYSA-

Ujeeddo: Dhaarin Mudane:

Tixraac Warqada sumadeedu Tahay KDO/XG/201/03/2012 ee ku taariikhaysan 22/03/2012 kuna saabsan Buuxin Xubin Banaanaatay ee Golaha Wakiilada, ee uu u Maxkamadda sare u soo gudbiyey Guddoomiyaha Komishanka Doorashooyinka Qaranka.

Sidaas Darteed, Laga Bilaabo Maanta oo ay Taariikhdu tahay 24/03/2012, Mudane, Cabdilaahi Xuseen Cige Warfaa {Balaaki} Wuxuu ku Dhaartay Hortayda, kana mid Noqday Mudanayaaha Golaha Wakiilada JSL.

Allaa Mahad Leh.

Dr. Yuusuf Ismaciil Cali
Guddoomiyaha Maxkamadda Sare ee JSL.